

Art. 3. Les prix actuels pour les laits entiers A et AA, ainsi que les laits entiers spéciaux peuvent être majorés au niveau consommateur, taxe sur la valeur ajoutée comprise, de 1 F pour les laits en récipients d'un litre et de 0,50 F pour les laits en récipients d'un demi-litre.

Art. 4. Les prix des laits entiers qui seront pratiqués en application du présent arrêté doivent être notifiés au plus tard cinq jours ouvrables après leur mise en application.

Art. 5. Les prix de vente actuels au consommateur des laits autres que « lait entier » peuvent être augmentés de 1 F pour les récipients d'un litre et de 0,50 F pour les récipients d'un demi-litre sans pouvoir dépasser 18 F le litre pour le lait demi-écrémé et 17 F le litre pour le lait écrémé vendu en magasin de détail et respectivement 19 F et 18 F livré au domicile du consommateur. Les prix de ces laits doivent être notifiés au plus tard cinq jours ouvrables après l'entrée en vigueur du présent arrêté.

Art. 6. Les prix des laits qui seront mis en vente après l'entrée en vigueur du présent arrêté doivent être notifiés au plus tard cinq jours ouvrables avant leur application.

Art. 7. Les notifications prévues aux articles 4, 5 et 6 du présent arrêté doivent être faites par les laiteries, importateurs ou détenteurs de marques. Elles doivent être adressées au Service des Prix du Ministère des Affaires économiques, rue De Mot 24, 1040 Bruxelles.

Art. 8. Les infractions aux dispositions du présent arrêté sont recherchées, constatées, poursuivies et punies conformément aux dispositions des chapitres II et III de la loi sur la réglementation économique et les prix, telle qu'elle résulte de la loi du 30 juillet 1971, modifiant l'arrêté-loi du 22 janvier 1945, concernant la répression des infractions à la réglementation relative à l'approvisionnement du pays.

Art. 9. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 15 septembre 1981.

W. CLAES

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 81 — 1683

Arrêté royal du 12 août 1981 d'exécution de la section 3, Cadre spécial temporaire, du chapitre III de la loi du 22 décembre 1977 relative aux propositions budgétaires 1977-1978. — Errata

Moniteur belge n° 157 du 19 août 1981 :

Page 10313, article 5, § 3, alinéa 2, 3e ligne : dans le texte français, il y a lieu de lire « régionale » au lieu de « générale » ;

Page 10314, article 11, § 1er, alinéa 1er, 3e ligne : dans le texte français, il y a lieu de lire « à l'article 86 de la loi » au lieu de « à l'article 86, alinéa 1er, de la loi » ; dans le texte néerlandais, il y a lieu de lire « in artikel 86 van de wet » au lieu de « in artikel 86, eerste lid, van de wet » ;

Page 10315, article 16, 3e ligne : dans le texte néerlandais, il y a lieu de lire « ten laste van de Staat, en in functie van de duur van hun tewerkstelling in het project, een bijkomend loon » au lieu de « ten laste van de Staat een bijkomend loon ».

F. 81 — 1684

Arrêté royal du 12 août 1981 d'exécution de l'article 81, § 3, de la section 3, cadre spécial temporaire, du chapitre III de la loi du 22 décembre 1977 relative aux propositions budgétaires 1977-1978. — Errata

Moniteur belge n° 157 du 19 août 1981 :

Page 10308, article 3, 1°, c : dans le texte français, 2e et 3e lignes, il y a lieu de lire « destructrices d'emplois dans d'autres entreprises ; » au lieu de « destructrices d'autres emplois ; » ; dans le texte néerlandais, 3e ligne, il y a lieu de lire « in andere ondernemingen aantasten ; » au lieu de « in andere sectoren aantasten ; ».

Art. 3. De huidige toegepaste prijzen voor de volle melk A en AA, evenals de speciale volle melksoorten mogen op verbruikersniveau, belasting over de toegevoegde waarde inbegrepen, verhoogd worden met 1 F voor de literrecipiënten en met 0,50 F voor de halve literrecipiënten.

Art. 4. De prijzen van de volle melk die in toepassing van dit besluit zullen worden aangerekend moeten uiterlijk vijf werkdagen na toepassing ervan ter kennis worden gebracht.

Art. 5. De huidige verbruikersprijzen van de melk, andere dan volle melk, mogen verhoogd worden met 1 F per liter en 0,50 F per halve literrecipiënten zonder 18 F per liter te mogen overschrijden voor de half-volle melk en 17 F per liter voor de magere melk verkocht in kleinhandelszaken en respectievelijk 19 F en 18 F bij bestelling ten huize van de verbruiker. De prijzen van deze melk moeten uiterlijk vijf werkdagen na de inwerkingtreding van dit besluit ter kennis worden gebracht.

Art. 6. De prijzen van de melk die na de inwerkingtreding van dit besluit in de handel zal worden gebracht, moeten uiterlijk vijf werkdagen vóór de toepassing ervan worden ter kennis gebracht.

Art. 7. De in de artikels 4, 5 en 6 van dit besluit bedoelde kennisgevingen zijn verplicht voor de melkboeren, invoerders of merkhouders. Ze moeten gericht worden aan de Prijzendienst van het Ministerie van Economische Zaken, De Motstraat 24, 1040 Brussel.

Art. 8. De inbreuken op de bepalingen van dit besluit worden opgespoord, vastgesteld, vervolgd en bestraft overeenkomstig de bepalingen van de hoofdstukken II en III van de wet betreffende de economische reglementering en de prijzen, zoals zij voortvloeit uit de wet van 30 juli 1971 tot wijziging van de besluitwet van 22 januari 1945 betreffende de bevoorrading van elke inbreuk op de reglementering inzake de bevoorrading van het land.

Art. 9. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Brussel, 15 september 1981.

W. CLAES

MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 81 — 1683

Koninklijk besluit van 12 augustus 1981 tot uitvoering van afdeling 3, Bijzonder tijdelijk kader, van hoofdstuk III van de wet van 22 december 1977 betreffende de budgettaire voorstellen 1977-1978. — Errata

Belgisch Staatsblad nr. 157 van 19 augustus 1981 :

Bladzijde 10313, artikel 5, § 3, 2e lid, 3e lijn : in de Franse tekst moet er gelezen worden « régionale » in plaats van « générale » ;

Bladzijde 10314, artikel 11, § 1, 1e lid, 3e lijn : in de Franse tekst moet er gelezen worden « à l'article 86 de la loi » in plaats van « à l'article 86, alinéa 1er, de la loi » ; in de Nederlandse tekst moet er gelezen worden « in artikel 86 van de wet » in plaats van « in artikel 86, eerste lid, van de wet » ;

Bladzijde 10315, artikel 16, 3e lijn : in de Nederlandse tekst moet er gelezen worden « ten laste van de Staat, en in functie van de duur van hun tewerkstelling in het project, een bijkomend loon » in plaats van « ten laste van de Staat een bijkomend loon ».

N. 81 — 1684

Koninklijk besluit van 12 augustus 1981 tot uitvoering van artikel 81, § 3, van afdeling 3, Bijzonder tijdelijk kader, van hoofdstuk III van de wet van 22 december 1977 betreffende de budgettaire voorstellen 1977-1978. — Errata

Belgisch Staatsblad nr. 157 van 19 augustus 1981 :

Bladzijde 10308, artikel 3, 1°, c : in de Franse tekst, 2e en 3e lijn, moet er gelezen worden « destructrices d'emplois dans d'autres entreprises ; » in plaats van « destructrices d'autres emplois ; » ; in de Nederlandse tekst, 3e lijn, moet er gelezen worden « in andere ondernemingen aantasten ; » in plaats van « in andere sectoren aantasten ; ».